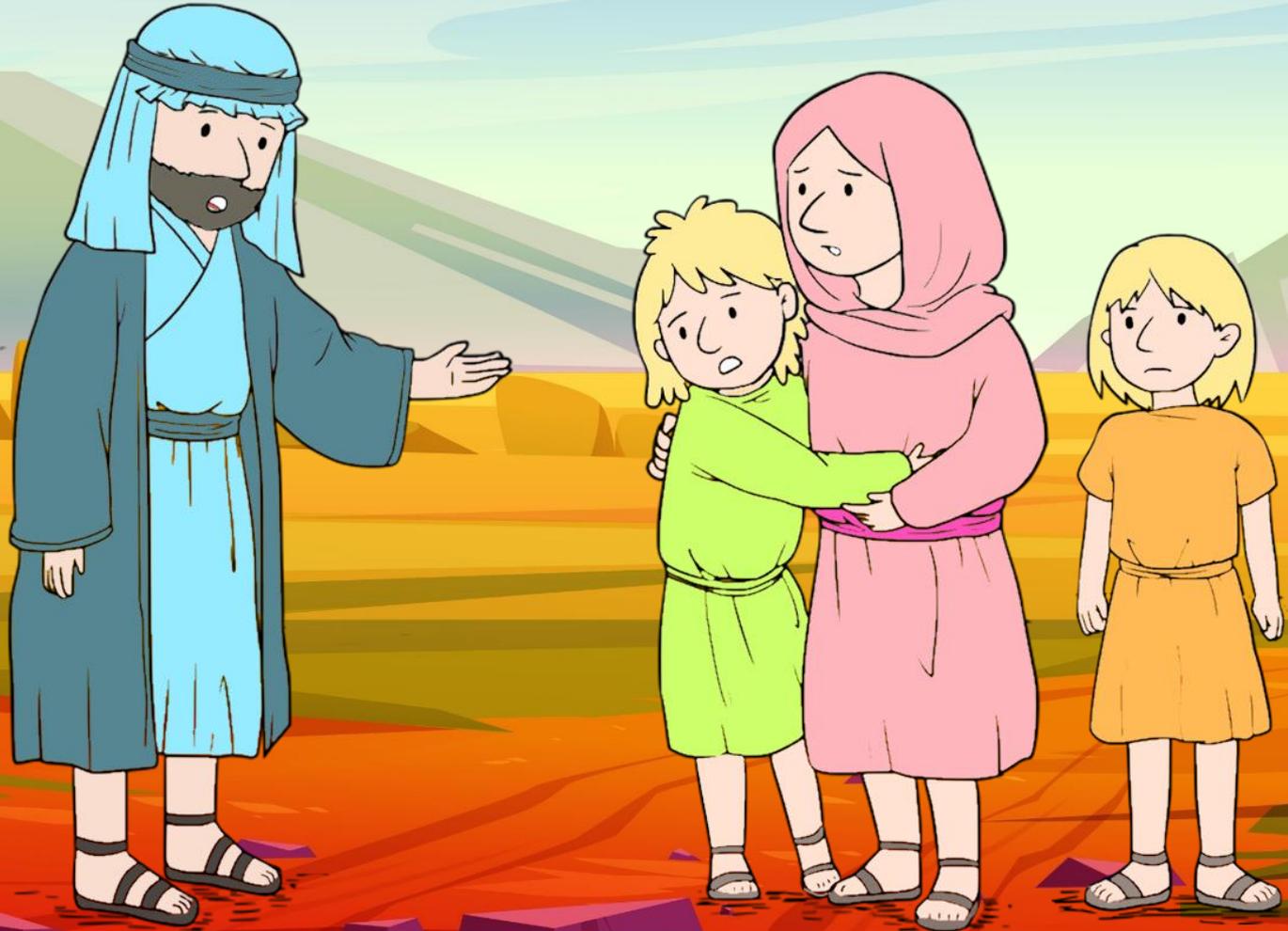


Elisha Helps a Poor Widow

One day a widow came to the prophet Elisha and cried out, “My husband is dead. But he owed money to a man. Now that man is coming to take my two boys and make them his slaves!”

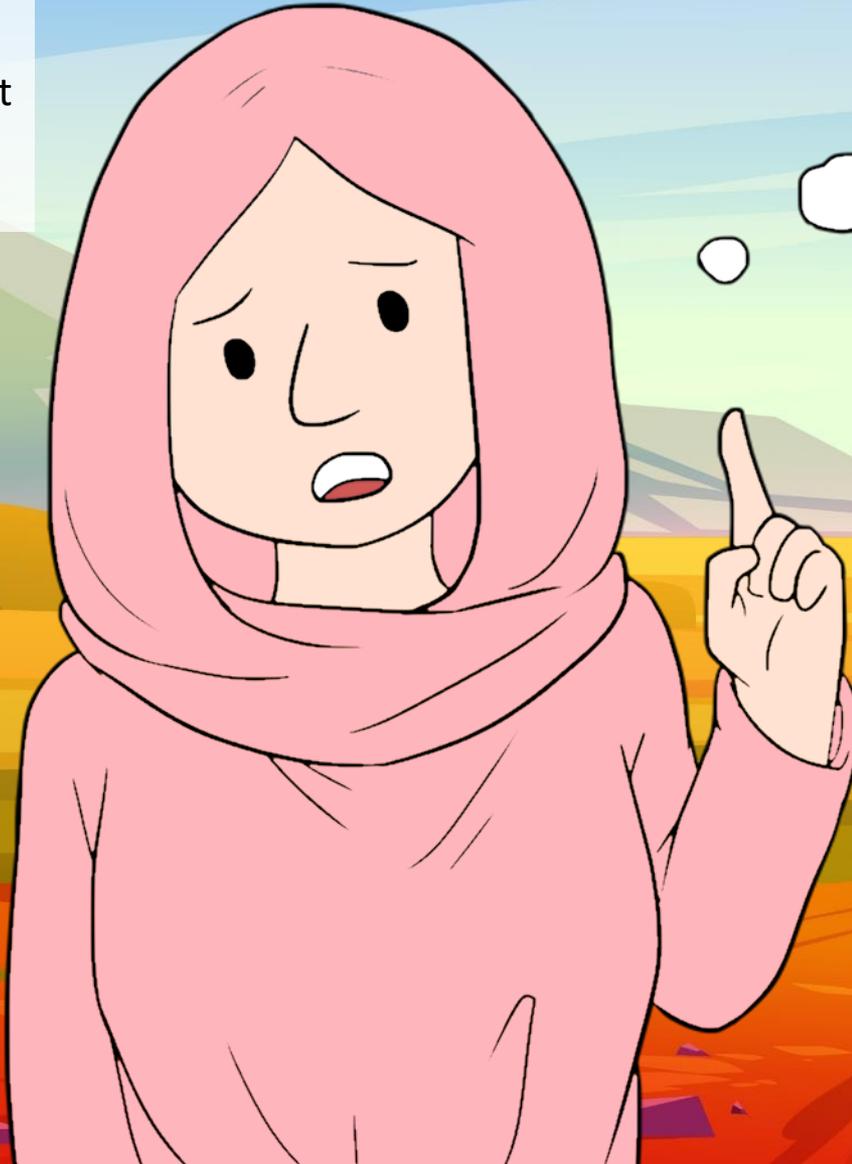
Elisée secourt une pauvre veuve

Un jour, une veuve vint trouver le prophète Élisée et le supplia de l'aider . Lui dit-elle, « Mon mari est mort, et l'homme à qui nous avons emprunté de l'argent va venir chercher mes deux enfants pour en faire ses esclaves. »



“What can I do to help you?” Elisha asked. “Tell me, what do you have in the house?”

“Nothing at all, except a flask of olive oil,” she replied.

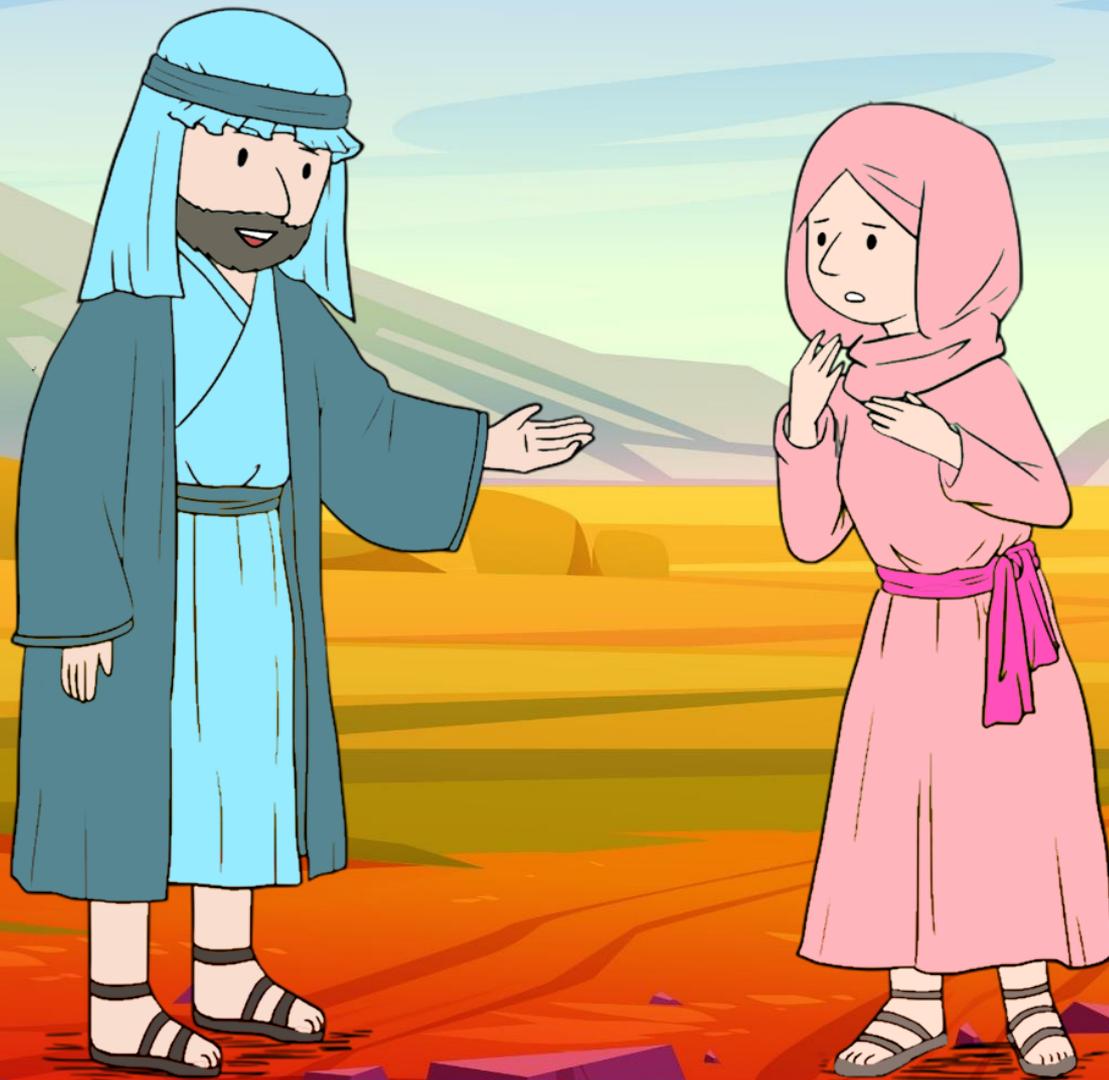


Élisée lui dit : « Que pourrais-je faire pour toi ? Dis-moi ce que tu possèdes chez toi. »

Elle répondit : « Je n’ai plus rien d’autre chez moi qu’un flacon d’huile. »

Elisha said, "Borrow as many empty jars as you can from your friends and neighbors. Then pour olive oil from your flask into the jars. Fill them, and put them in a separate place."

«Eh bien ! » reprit Élisée, «va chez tes voisins et emprunte-leur des récipients vides. Surtout, emprunte-en assez. Puis tu verseras l'huile dans tous ces récipients et tu les mettras de côté au fur et à mesure qu'ils seront pleins. »



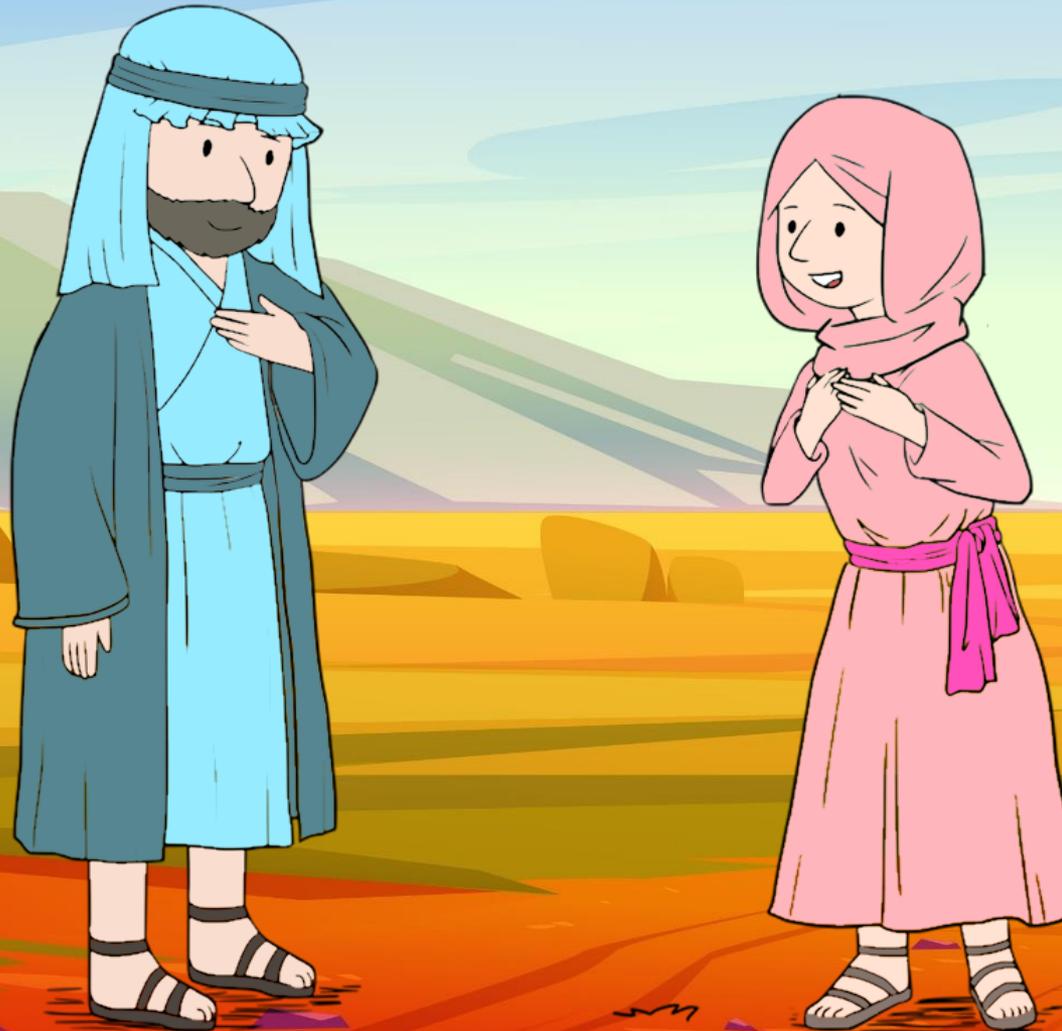
So she did as she was told. Her sons kept bringing jars to her, and she filled one after another. Soon every container was full to the brim!

La femme le quitta et fit ce qu'il lui avait dit. Elle ferma la porte sur elle et sur ses fils ; ceux-ci lui présentaient les récipients, et elle les remplissait.



When she told the man of God what had happened, he said to her, "Now sell the olive oil and pay your debts, and you and your sons can live on what is left over."

Lorsqu'ils furent tous pleins, Élisée lui dit : « Va vendre cette huile et rembourse ta dette ; ce qui te restera d'argent vous permettra ensuite de vivre, toi et tes enfants. »



www.freekidstories.org

Background art for pages 1-3,5 designed by upklayak via Freepik

Background for page 4 designed by Harryarts via Freepik.

Foreground images courtesy of Pixabay.

Text from the Bible, 2 Kings 4:1-7